

Jos

Chapter 8

English Interlinear

Reference: American Standard Version

עַמְךָ	כֹּחַ	תִּחְתַּת	וְאַל-	זִירָא	אֲלֹהָה	יְהוָשָׁעַ	יְהוָה	יְהוָה	וַיֹּאמֶר	1
with you	Take	be dismayed	nor	do be afraid	not	Joshua	to	Yahweh	And said	
	H3947	H2865	H0408	H3372	H0408	H3091	H0413	H3068	H0559	
בִּידְךָ	נָתָתִי	וְרָאָה	הַעַי	עַלְהָה	וְקַוְמָה	הַמְּלָחָמָה	עַם	הַמְּלָחָמָה	כָּל-	
into your hand	I have given	See	to Ai	go up	and arise	of war	the people	all	-	
	H3027	H5414	H7200	H5857	H5927	H4421		H3605	H0853	
אָרֶצָוֹ	וְאַתָּה	שִׁירָוֹ	וְאַתָּה	עָמָלָוֹ	וְאַתָּה	הַשִּׁירָוֹ	וְאַתָּה	מֶלֶךְ	אָתָה-	
his land	and	his city	and	his people	and	of Ai	and	the king	-	
	H0776	H0853		H0853		H0853	H5857	H4428	H0853	

| And Jehovah said unto Joshua, Fear not, neither be thou dismayed: take all the people of war with thee, and arise, go up to Ai; see, I have given into thy hand the king of Ai, and his people, and his city, and his land;

שְׁלָלָה	רַקְ	וְلִמְלָכָה	לִירִיחֹו	עָשָׂיתָ	כִּאָשֶׁר	וְלִמְלָכָה	לְעֵדָה	וְעָשָׂיתָ	מְאַחֲרָה:	2
its spoil	only	and its king	to Jericho	you did	as	and its king	to Ai	And you shall do		
	H7998	H7535	H4428	H3405		H4428	H5857		H0929	
לְעִיר	אָרֶב	לְךָ	שִׁמְךָ	לְכֶם		תָּבָא		וּבְהַמְּרָחָה		
for the city	an ambush	to you	Lay	for yourselves		you shall take as booty		and its cattle		
	H0693					H0962				

מְאַחֲרָה:
behind it

| and thou shalt do to Ai and her king as thou didst unto Jericho and her king: only the spoil thereof, and the cattle thereof, shall ye take for a prey unto yourselves: set thee an ambush for the city behind it.

יְהוָשָׁעַ	וַיַּבְתַּחַר	הָעֵדָה	לָעַלּוֹת	הַמְּלָחָמָה	עַם	וְכָל-	יְהוָשָׁעַ	וַיָּקָם	3
Joshua	and chose	Ai	to go up against	of war	the people	and all	Joshua	So arose	
	H3091	H0977	H5857	H5927	H4421	H3605	H3091		
לִילָה:	לִילָה	וַיִּשְׁלַחַם	הַתְּנוּלָה	גָּבוּרִי	אִישׁ	אָלֶף	שְׁלָשִׁים		
by night	and sent them away	of valor	mighty	men	thousand	thirty			
	H3915	H7971	H2428	H1368	H0376	H0505	H7970		

| So Joshua arose, and all the people of war, to go up to Ai: and Joshua chose out thirty thousand men, the mighty men of valor, and sent them forth by night.

מְאַחֲרָיו	לְעִיר	אָרְבִּים	אַתָּם	רָאֹ	לִאמֶר	אַתָּם	וַיֹּצְאָו	4
behind	against the city	shall lie in ambush	you	behold	saying	them	And he commanded	
	H0693			H7200	H0559	H0853	H6680	
נְכָנִים:	כָּלֶכֶם	כָּלֶכֶם	וְהִיּוּתָם	מְאֹר	תְּרַחֵקְיוֹ	אֲלֹהָה	הַשְׁעֵרָה	
ready	all of you	but be	very	the city	from	not	the city	
	H3605	H1961	H3966		H7368	H0408		

| And he commanded them, saying, Behold, ye shall lie in ambush against the city, behind the city; go not very far from the city, but be ye all ready:

5
הַעִיר the city **אֶל-** unto **נִקְרַב** will approach **אָרֶי** with me **אֲשֶׁר** who [are] **הַעַם** the people **וְכֹל-** and all **וְאֵנוֹ** And I

[H0413](#) [H7126](#) [H0854](#) [H3605](#) [H0589](#)

וְנִסְנֶנוּ that we shall flee **בְּרִאשָׁנָה** at the first **כַּאֲשֶׁר** as **לִקְרָאתֵנוּ** against us **יֵצְאָה** they come out **כִּיּוֹת** when **וְהִנֵּה** And it will come about

[H5127](#) [H7223](#) [H7125](#) [H3318](#) [H1961](#)

:
לִפְנֵיָהֶם before them
[H6440](#)

and I, and all the people that are with me, will approach unto the city. And it shall come to pass, when they come out against us, as at the first, that we will flee before them;

6
כִּי for **הַעִיר** the city **מִן** from **אֹתָם** them **הַתִּיקְנוּ** we have drawn **עַד** till **אַחֲרֵינוּ** after us **וַיֵּצְאָו** For they will come out

[H0853](#) [H5423](#) [H5704](#) [H3318](#)

לִפְנֵיָהֶם: before them **וְנִסְנֶנוּ** therefore we will flee **בְּרִאשָׁנָה** at the first **כַּאֲשֶׁר** as **לִפְנֵינוּ** before us **נִסִּים** [They are] fleeing **יֹאמֶרְוּ** they will say

[H6440](#) [H5127](#) [H7223](#) [H6440](#) [H5127](#) [H0559](#)

and they will come out after us, till we have drawn them away from the city; for they will say, They flee before us, as at the first: so we will flee before them;

7
יְהָוָה Yahweh **וְנִתְנַהֵּה** for will deliver it **הַעִיר** the city **אַתָּה** - **וְהַרְשָׁתֶם** and seize **מִןְאֹרֶב** from the ambush **קָרְנוֹת** shall rise **וְאַתָּם** And you

[H3068](#) [H5414](#) [H0853](#) [H3423](#) [H0693](#)

:
בְּ יָדְכֶם: into your hand **אֵלֶּה יְהָוָה** your God
[H3027](#) [H0430](#)

and ye shall rise up from the ambush, and take possession of the city: for Jehovah your God will deliver it into your hand.

8
בְּאָשֶׁר on fire **הַעִיר** the city **אַתָּה** - **הַצִּיתָה** [that] you shall set **הַעִיר** the city **אַתָּה** - **כַּתְפְּשָׁכֶם** when you have taken **וְהִיְהָ** And it will be

[H0784](#) [H0853](#) [H3341](#) [H0853](#) [H8610](#) [H1961](#)

:
אַתָּכֶם: **צִוִּיתִי** I have commanded **רָאָה** See **תִּعְשֶׂה** you shall do **יְהָוָה** of Jehovah **כִּדְבָּר** According to the commandment

[H0853](#) [H6680](#) [H7200](#) [H3068](#) [H1697](#)

And it shall be, when ye have seized upon the city, that ye shall set the city on fire; according to the word of Jehovah shall ye do: see, I have commanded you.

9
בּוּנֵן between **וַיֵּשֶׁבּוּ** and stayed **הַמְּאֹרֶב** lie in ambush **אֶל-** to **וַיַּלְכֵלּוּ** and they went **יְהוֹשֻׁעַ** Joshua **וַיִּשְׁלַׁחֵם** Therefore sent them out

[H0996](#) [H3427](#) [H3993](#) [H0413](#) [H3212](#) [H3091](#) [H7971](#)

בְּתוֹךְ among **הַהָּוֹא** that **בְּלִילָה** night **בְּלוּלָה** Joshua **וַיָּלוּן** but lodged **לְעֵי** of Ai **מִמְּ** on the west side **הַעַי** Ai **וּבֵין** and **בֵּית־אֵל** in Bethel

[H8432](#) [H1931](#) [H3915](#) [H3091](#) [H5857](#) [H3220](#) [H5857](#) [H0996](#) [H1008](#)

:
הַעַם: the people

And Joshua sent them forth; and they went to the ambushment, and abode between Beth-el and Ai, on the west side of Ai: but Joshua lodged that night among the people.

10
וַיֵּלֶךְ **וַיָּעַל** **הָעָם** **אֶת-** **וַיִּפְאַלֵּד** **בְּבֹקֶר** **יְהוֹשֻׁעַ** **וַיַּשְׁכַּם**
 he and went up the people - and mustered in the morning Joshua And rose up early
[H1931](#) [H5927](#) [H0853](#) [H1242](#) [H3091](#) [H7925](#)
וְיָמֵן **הָעָם** **לִפְנֵי** **יִשְׂרָאֵל** **וְזֹקְנֵי**
 to Ai the people before of Israel and the elders
[H5857](#) [H6440](#) [H3478](#) [H2205](#)

And Joshua arose up early in the morning, and mustered the people, and went up, he and the elders of Israel, before the people to Ai.

11
וַיָּבֹא **וַיַּגְשֵׂר** **עַל** **אֹתוֹ** **אֲשֶׁר** **הַמְּלֹחָמָה** **הָעָם** **וְכֹל**
 and they came and drew near went up with him who [were] of war the people And all
[H0935](#) [H5066](#) [H5927](#) [H0854](#) [H4421](#) [H3605](#)
בּוּנֵן **וְנִמְצָא** **לְעֵץ** **מִצְפָּה** **וַיִּחַנֵּן** **הָעִיר** **נִגְדָּה**
 between them And a valley [lay] of Ai and camped the city before
[H0996](#) [H1516](#) [H5857](#) [H6828](#) [H2583](#) [H5048](#)
(בּוּנֵן) **הָעֵץ** **וּבּוּנֵן** **וְבּוּנֵן**
 Ai and between them
[H5857](#) [H0996](#) [H0996](#)

And all the people, even them of war that were with him, went up, and drew nigh, and came before the city, and encamped on the north side of Ai: now there was a valley between him and Ai.

12
וּבָין **בֵּית־אָלָה** **בּוּנֵן** **אֶרְבָּה** **אָוֹתָם** **וַיִּשְׁם** **אִישׁ** **אֶלְףִים** **כַּחֲמַת** **וַיִּקְחָה**
 and in Bethel between in ambush them and set men thousand about five So he took
[H0996](#) [H1008](#) [H0996](#) [H0693](#) [H0853](#) [H0376](#) [H0505](#) [H2568](#) [H3947](#)
לְשִׁירָה **מִזְפָּה** **אֲשֶׁר** **הַמְּחַנֶּה** **כָּל** **אֶת-** **הָעָם** **וַיִּשְׁמַנוּ**
 of the city on the north that [was] the army all - the people And when they had set
[H6828](#) [H4264](#) [H3605](#) [H0853](#)

And he took about five thousand men, and set them in ambush between Beth-el and Ai, on the west side of the city.

13
לְעֵץ **מִצְפָּה** **אֲשֶׁר** **הַמְּחַנֶּה** **כָּל** **אֶת-** **הָעָם** **וַיִּשְׁמַנוּ**
 of the city on the north that [was] the army all - the people And when they had set
[H6828](#) [H4264](#) [H3605](#) [H0853](#)
בְּתוּךְ **הַחֹאָה** **בְּלִילָה** **בְּלִילָה** **יְהוֹשֻׁעַ** **וַיֵּלֶךְ** **לְעִיר** **מִימָּה** **עַקְבָּוּ** **וְאֶת-**
 into the midst that night Joshua and went of the city on the west its rear guard and
[H8432](#) [H1931](#) [H3915](#) [H3091](#) [H3212](#) [H3220](#) [H6119](#) [H0853](#)
הַעֲמֵקָה
 of the valley
[H6010](#)

So they set the people, even all the host that was on the north of the city, and their liers-in-wait that were on the west of the city; and Joshua went that night into the midst of the valley.

וַיֵּצֵא	וַיִּשְׁלַׁמּוּ	וַיִּמְהָרֵי	וְהַיִּשְׁעִי	מֶלֶךְ	כָּרָאֹת	וַיְהִי
and went out	and rose early	that hurried	of Ai	the king	when saw [it]	And it came to pass
H3318	H7925		H5857	H4428	H7200	H1961
לְמַוְעֵד	עַמּוֹ	וְכָל-	הָוּ	לִמְלָחָמָה	וּשְׁרָאֵל	דְּעַרְתָּה
at an appointed place	his people	and all	he	to battle	Israel	of the city
H4150	H3605	H1931		H4421	H3478	H0376
מַאֲתָרֵי	לֹא	אָרֶב	כִּי	יִדְעַ	לֹא	הַעֲרָבָה
behind	against him	[there was] an ambush	that	did know	but he	the plain
		H0693		H3045	H1931	H6160
						לִפְנֵי
						הַעֲרָבָה :
						the city

And it came to pass, when the king of Ai saw it, that they hasted and rose up early, and the men of the city went out against Israel to battle, he and all his people, at the time appointed, before the Arabah; but he knew not that there was an ambush against him behind the city.

דְּרָךְ by the way	וַיַּגְּדֵל and fled	לְפָנֵיכֶם before them	יִשְׂרָאֵל Israel	וְכֹל and all	יְהוֹשֻׁעַ Joshua	וַיַּעֲשֵׂה And made as if they were beaten	15
H1870	H5127	H6440	H3478	H3605	H3091	H5060	

המִדְבָּר : of the wilderness

And Joshua and all Israel made as if they were beaten before them, and fled by the way of the wilderness.

אֶחָדִים	לְרֹרֶף	(בָּשִׁי)	בָּעֵיר	אֲשֶׁר	הָעָם	כָּל-	וַיִּעַקּוּ	16
them	To pursue	in Ai	in the city	who [were]	the people	all	So were called together	
	H7291	H5857				H3605	H2199	

And all the people that were in the city were called together to pursue after them: and they pursued after Joshua, and were drawn away from the city.

ישראל	אַחֲרֵי	אַחֲרֵי	יָצָא	לֹא-	אֲשֶׁר	אֶלְוִבִּית	בְּעֵי	אָש	נִשְׁאָר	וְלֹא-	17
Israel	after	did go out	not	who	or Bethel	in Ai	a man	there was left	And not		
H3478		H3318	H3808		H1008	H5857	H0376	H7604			
פ	יִשְׂרָאֵל:	אַחֲרֵי	וַיַּרְדַּפֵּו	פִּתְחָה	הָעִיר	אַתְּ	וַיַּעֲזֹבּוּ				
-	Israel	after	and pursued	open	the city	-	so they left				
		H3478	H7291					H0853			

And there was not a man left in Ai or Beth-el, that went not out after Israel: and they left the city open, and pursued after Israel.

אֶל-	בְּ יָדֶךָ	אֲשֶׁר-	בְּכִידּוֹן	נָטָה	יְהוֹשֻׁעַ	אֶל-	יְהוָה	וַיֹּאמֶר	18
toward	in your hand	that [is]	the battle lance	Stretch out	Joshua	to	Yahweh	And said	
H0413	H3027		H3591	H5186	H3091	H0413	H3068	H0559	
אֲשֶׁר-	בְּכִידּוֹן	יְהוֹשֻׁעַ	וַיַּטֵּן	אָתַנְנָה	בְּ יָדֶךָ	כִּי	הַעֲיָן		
that [was]	the battle lance	Joshua	and stretched out	I will give it	into your hand	for	Ai		
	H3591	H3091	H5186	H5414	H3027		H5857		
						the city:	אֶל	בְּ יָדָוֹ	
						the city	toward	in his hand	
							H0413	H3027	

And Jehovah said unto Joshua, Stretch out the javelin that is in thy hand toward Ai; for I will give it into thy hand. And Joshua stretched out the javelin that was in his hand toward the city.

וַיַּרְא	מִמְקֻומָו	מִמְהָרָה	קָם	וְהַאֲוָלָב	19
and they ran	out of their place	quickly	arose	So [those in] ambush	
H7323	H4725	H4120		H0693	
וַיַּרְא	וַיָּלֶךְ	וַיָּבֹא	כָּנָעָה		
and hurried	and took it	the city	as soon as he had stretched out		
H3920	H0935	H3027	H5186		
			בְּאֵשׁ:	אֶת-	
			on fire	the city	
			H0784	H0853	H3341

And the ambush arose quickly out of their place, and they ran as soon as he had stretched out his hand, and entered into the city, and took it; and they hasted and set the city on fire.

עָשָׂו	עָלָה	וְהִנֵּה	וַיַּרְא	אַחֲרֵיכֶם	הַעַד	אַנְשָׁי	וַיַּפְנֵן	20
the smoke	ascended	and behold	and they saw	behind them	of Ai	the men	And when looked	
H6227	H5927	H2009	H7200	H5857	H0376	H6437		
וְהַעַם	וְהַנָּהָה	וְהַנָּהָה	לֹא	יְדִים	בָּהֶם	וְהַיָּה	הַשְׁמִימָה	הַעֵד
and the people	or that way	this way	to flee	power	they	had	so no	of the city
	H2008	H2008	H5127	H3027	H1961	H3808	H8064	
		הַרֹּקֶפֶת:	אֶל-	נִהְפַּךְ	הַמִּדְבָּר		הָנָס	
		the pursuers	on	turned back	to the wilderness		who had fled	
		H7291	H0413	H2015			H5127	

And when the men of Ai looked behind them, they saw, and, behold, the smoke of the city ascended up to heaven, and they had no power to flee this way or that way: and the people that fled to the wilderness turned back upon the pursuers.

וְכִי	הַעֵד	אֶת-	אֶת-	הַאֲרָב	לְכַדְּרָה	כִּי-	רָא	יִשְׂרָאֵל	וְכָל-	וַיֹּהֹשַׁעַ	21	
that	the city	-	the ambush	had taken	that	that	saw	Israel	and all	And when Joshua		
	H0853	H0693		H3920			H7200	H3478	H3605	H3091		

הַעֵד:	אַנְשָׁי	אֶת-	וַיְנַקֵּן	וַיִּשְׁבַּי	הַעֵד	עָשָׂו	עָלָה	וַיֹּהֹשַׁעַ
of Ai	the men	-	and struck down	and they turned back	of the city	the smoke	ascended	
H5857	H0376	H0853	H5221	H7725		H6227	H5927	

And when Joshua and all Israel saw that the ambush had taken the city, and that the smoke of the city ascended, then they turned again, and slew the men of Ai.

בְּתוּךְ	לִיְשָׂרָאֵל	וַיְהִי	לְקָרְאָתֶם	לְקָרְאָתֶם	הָעִיר	מִן	גִּזְאָה	וְאֶלְהָ
in the midst	of Israel	so they were [caught]	against them	of the city	out	came	And these	
H8432	H3478	H1961	H7125			H3318	H0428	
בְּלֹא	עַד	אֹתָם	וַיַּכֹּה	מִזֶּה	וְאֶלְהָ	מִזֶּה	אֶלְהָ	
none	so that	them	and they struck down	on this [side]	and these	on this [side]	these	
H1115	H5704	H0853	H5221	H2088	H0428	H2088	H0428	
				וְפָلִיטָה:	שְׁרִיד	לֹא	הַשְׁאִירָה:	
				or escape	remain	of them	they let	
						H8300	H7604	

And the others came forth out of the city against them; so they were in the midst of Israel, some on this side, and some on that side: and they smote them, so that they let none of them remain or escape.

יְהוֹשֻׁעַ:	אֶל-	וְיְהוֹשֻׁעַ:	אֶל-	אֶל-	וְיְהִי	וְאֶל-
Joshua	to	him	and brought	alive	they took	of Ai

[H3091](#) [H0413](#) [H0853](#) [H7126](#) [H8610](#) [H5857](#) [H4428](#) [H0853](#)

And the king of Ai they took alive, and brought him to Joshua.

וַיָּשָׁבְּ	כָּל-	לְהַרְגֵּן	יִשְׂרָאֵל	כְּכָלוֹת	וַיְהִי
the inhabitants	all	-	of slaying	when had made an end	And it came to pass
H3427	H3605	H0853	H2026	H3615	H1961
כָּלִם	וַיַּפְלֵלִי	בָּו	רְדָפָם	אֲשֶׁר	בְּשָׂדָה
all	and when they had fallen	them	they pursued	where	in the field
H3605	H5307		H7291		H5857
וְיִקְרָבְּ	עַד	חַרְבָּ	לְפִיְּ		
and	to Ai	to Ai	Israel	all	of the sword
H5221	H5857	H3478	H3605	H7725	H2719
					H6310
חַרְבָּ:	חַרְבָּ:	לְפִיְּ	אָתָה		
	of the sword	with the edge	struck it		
H2719		H6310	H0853		

And it came to pass, when Israel had made an end of slaying all the inhabitants of Ai in the field, in the wilderness wherein they pursued them, and they were all fallen by the edge of the sword, until they were consumed, that all Israel returned unto Ai, and smote it with the edge of the sword.

שְׁנַיִם	אָשָׁה	וְעַד-	מִאִישׁ	הַהִיא	כִּיּוֹם	הַנּוּפְלִים	כָּל-	וַיְהִי
two	women [were]	and to	from men	that	day	who fell	all	So it was [that]
H8147	H0802	H5704	H0376	H1931	H3117	H5307	H3605	H1961
				חַיִּים:	אָנָשִׁים	כָּל-	אֶלָּף	עָשָׂר
				of Ai	the people	all	thousand	[and] ten
				H5857	H0376	H3605	H0505	H6240

And all that fell that day, both of men and women, were twelve thousand, even all the men of Ai.

עַד	בְּכִידּוֹן	וְנִתְהַ	אֲשֶׁר	יָדָוָה	הַשִּׁיבָה	לֹא-	וְיְהוֹשֻׁעַ
until	the battle lance	he stretched out	with which	his hand	did draw back	not	For Joshua
H5704	H3591	H5186		H3027	H7725	H3808	H3091
				חַדְרִים:	אֲתָה	אֲשֶׁר	
				of Ai	the inhabitants	all	
				H5857	H3427	H3605	
					H0853		

For Joshua drew not back his hand, wherewith he stretched out the javelin, until he had utterly destroyed all the inhabitants of Ai.

יִשְׂרָאֵל Israel	לְהַם for themselves	בִּזְבּוֹן took as booty	הַהִיא that	הַעִיר of city	וְשָׁלֵל and the spoil	הַבָּהָמָה the livestock	רַק Only	27
H3478	H1992	H0962	H1931		H7998	H0929	H7535	
יְהוֹשֻׁעַ: Joshua	יְהוֹשֻׁעַ: -	אָתֶת He had commanded	אֲשֶׁר which	יְהוָה of Yahweh	כִּדְבָּר according to the word			
H3091	H0853	H6680		H3068	H1697			

Only the cattle and the spoil of that city Israel took for prey unto themselves, according unto the word of Jehovah which he commanded Joshua.

הַיּוֹם day	עַד to	שְׁמַמְתָּה a desolation	עוֹלָם forever	תַּל a heap	וַיַּשְׁמַמֵּה and made it	הַעִי Ai	אָתֶת -	יְהוֹשֻׁעַ Joshua	וַיִּשְׁרַף So burned	28
H3117	H5704		H5769	H8510		H5857	H0853	H3091	H8313	

הַזֹּה:
this
H2088

So Joshua burnt Ai, and made it a heap for ever, even a desolation, unto this day.

הַעֲרָב evening	עַתָּה eventide	עַד until	הַעַץ a tree	עַל on	תִּلְהָ he hanged	הַעִי of Ai	מֶלֶךְ the king	וְאַתֶּךְ And	וְאַתֶּךְ And	29
H6153	H6256	H5704	H6086		H8518	H5857	H4428	H0853		
אָתֶת - H0853	וְיָרִדוּ that they should take down H3381	יְהוֹשֻׁעַ Joshua	צִוָּה commanded	הַשְׁמֵשׁ the sun	וַיִּכְבֹּא and as soon as was down H0935					
הַעִיר of the city	שַׁעַר of the gate	פֶּתַח the entrance	אֶל at	אָוֹתָה it	וַיְשַׁלְּכוּ and cast	הַעַץ the tree	מִן־ from	נְבַלְתּוּ his corpse		
פָּ	הַיּוֹם this day H2088	הַיּוֹם day H3117	עַד [that remains] to H5704	גָּדוֹל great	אֶבֶןִים of stones H0068	גָּלֵל a heap H1530	עַלְיוֹ over it	וַיִּקְרָמוּ and raise H5038		

And the king of Ai he hanged on a tree until the eventide: and at the going down of the sun Joshua commanded, and they took his body down from the tree, and cast it at the entrance of the gate of the city, and raised thereon a great heap of stones, unto this day.

עַיְלָה: Ebal	בְּהַר in Mount	יִשְׂרָאֵל of Israel	אֱלֹהִי God	לִיְהֹוָה to Yahweh	מִזְבֵּחַ an altar	יְהוֹשֻׁעַ Joshua	יָבִנָה built	אֵזֶنֶת Then	30
H2022		H3478	H0430	H3068	H4196	H3091	H1129		

Then Joshua built an altar unto Jehovah, the God of Israel, in mount Ebal,

כְּכֹתוּב as it is written	יִשְׂרָאֵל of Israel	בְּנֵי the sons	אָתֶת - H0853	יְהֹוָה of Yahweh	עֵבֶד the servant	מֹשֶׁה Moses	צִוָּה commanded	כְּאֲשֶׁר as had	31
הַנְּזִיר man has wielded	לֹא no	אֲשֶׁר over which	שְׁלָמֹנֶת whole	אֶבֶןִים of stones H0068	מִזְבֵּחַ an altar H4196	מִזְבֵּחַ an altar H4872	תּוֹרַת of Moses H4872	בְּסֶפֶר in the Book H8451	
וַיִּזְבְּחַ and sacrificed	לִיְהֹוָה to Yahweh	עַלְוֹת burnt offerings	עַלְיוֹ on it	וַיִּשְׁלַׁחַ and they offered H5927	בְּרֹזֶל an iron [tool] H1270		עַלְיָהוֹ over		

שְׁלָמִים:
peace offerings
H8002

as Moses the servant of Jehovah commanded the children of Israel, as it is written in the book of the law of Moses, an altar of unhewn stones, upon which no man had lifted up any iron: and they offered thereon burnt-offerings unto Jehovah, and sacrificed peace-offerings.

וְאַשְׁר	מֹשֶׁה	תּוֹרַת	מֹשֶׁנְהָ	אֶת	הָאָבָנִים	עַל-	שָׁם	וַיְכַתֵּב	32
which	of Moses	of the law	a copy	-	the stones	on	there	And he wrote	
H4872	H8451	H4932	H0853	H0068	H8033	H3789			
			יִשְׂרָאֵל:	בְּנֵי	לְפָנֵי			כִּתְבָּה	
			of Israel	of the sons	in the presence			he had written	
			H3478	H6440	H3789				

And he wrote there upon the stones a copy of the law of Moses, which he wrote, in the presence of the children of Israel.

מִזְוָה	עַמְּרִים	וּשְׁפִטְיוֹ	וּשְׁטָרִים	וּזְקָנִיוֹ	יִשְׂרָאֵל	וְכֹל-	33	
on this [side]	stood	and judges	and officers	and with their elders	Israel	And all		
H2088	H5975	H8199	H7860	H2205	H3478	H3605		
בְּרִיתְהָ	אָרוֹן	וְנִשְׁאָר	הַלְּיָם	הַכֹּהֲנִים	לְאָרוֹן	וּמִזְוָה		
of the covenant	the ark	who bore	the Levites	the priests	before	and on this [side]		
H1285	H0727	H5375	H3881	H3548	H5048	H2088		
אֶל-	חָצֵיוֹ	כֹּאֹרֶחֶת		כַּנְרָה	יְהָוָה			
of them over	Half of them [were]	as he who was born among them		as well the stranger	of Yahweh			
H0413	H2677	H0249		H1616	H3068			
כִּאֵשֶׁר	עַיְלָל	הַר-	מִזְוֵל	אֶל-	גֶּרְזִים	הַר-	מִזְוֵל	
as	Ebal	of Mount	in front	of them over	and half of them	of Mount	in front	
		H2022	H4136	H0413	H2677	H1630	H4136	
הָעָם	אַת-	לְכַרְךָ		יְהָוָה	עָבֵד-	מֹשֶׁה	צִוָּה	
the people	-	that they should bless		of Yahweh	the servant	Moses	had commanded	
H0853	H1288			H3068	H5650	H4872	H6680	
								בְּרִאשָׁנָה:
								Before
								H3478

And all Israel, and their elders and officers, and their judges, stood on this side of the ark and on that side before the priests the Levites, that bare the ark of the covenant of Jehovah, as well the sojourner as the home-born; half of them in front of mount Gerizim, and half of them in front of mount Ebal; as Moses the servant of Jehovah had commanded at the first, that they should bless the people of Israel.

וְקָלְלָה	הַבְּרָכָה	הַתּוֹרָה	דְּבָרֵי	כָּל-	אֶת	קְרָא	כִּן	וְאַתְּרִיךְ	34
and the cursings	the blessings	of the law	the words	all	-	he read	afterward	and	
H7045	H1293	H8451	H1697	H3605	H0853	H7121			
			הַתּוֹרָה:	בְּסֶפֶר		הַכְּתָבִים			
			of the Law	in the Book		that is written			
			H8451			H3789			
							according to all		
							H3605		

And afterward he read all the words of the law, the blessing and the curse, according to all that is written in the book of the law.

קָרָא	לֹא	אֲשֶׁר	מֹשֶׁה	אָנוֹת	אֲשֶׁר-	מֶלֶל	דָּבָר	הָיָה	לֹא-
did read	not	which	Moses	had commanded	that	of all	a word	there was	Not
H7121	H3808		H4872	H6680		H3605	H1697	H1961	H3808
וְהַטְּרִיךְ		וְהַנְּשִׁים		וּשְׁرָאֵל	קָרְבָּן	כָּל-	כָּל	נָגֵד	יְהוֹשֻׁעַ
and the little ones		and the with women		of Israel	the assembly	all	all	before	Joshua
H2945		H0802		H3478	H6951		H3605	H5048	H3091
	פ	בְּקָרְבָּם:		הַהֲלֹךְ				וְהַגָּר	
	-	among them		who were living				and the strangers	
		H7130		H1980				H1616	

There was not a word of all that Moses commanded, which Joshua read not before all the assembly of Israel, and the women, and the little ones, and the sojourners that were among them.